

Bomha j Boh!

Cíklo 3
20. jan.

Létnik 11.
1901.



Serbiske njedželske lopjenka.

Wudawaju ho kózdu hobotu w Ssmolerjez kuihčiščežetni w Budyschinje a ſu tam doſtač ſa ſchtvortſlētu pſchedplatu 40 np.

2. njedjela po tſjoch kralach.

Jana 2, 1—11.

Kož w Kana w Galilejskej, tak chze naſch Knjes Jefuš wſchudže, kdjež Božej džecži do ſwiatyeho mandželſtwa ſtupitej a w nim po Božej woli živej ſtej, ſwoju kražnoſć ſjewicž a ho nad nimaj jako jeju najhwerniſchi pschečzel, troſtčat a vopoznīk wopokaſacž. A ſavěſeže ienož to mandželſtvo je woprawdze ſbožowne, požohnowane, kotrež je tón Knjes ſam ſhwycžil a wutrobie nawoženje a njewestý ſwjaſal ſe ſwojej ſhwiatej luboſežu a mandželſtej w nim ujerodželjne ſwjaſanej ſtej hacž do ſwojeho ſkončenja. Tole dyrbja hebi wſchitz, čiž ſe wutrobie wſacž, kiž chzedža do mandželſtwa ſtupicž, ſo bydu woni měli žorlo ſboža, ſo by jich dom byl boža heta, jich po-wokanje bylo boža hlužba, a jeje ſiwiſenje tudy puež do wečneje, ujebjefje kražnoſće. Ale, Bohužel, mało, mało je tych mlodych kſhefcijanow, kiž hebi tole ſhwetu roſ-pomnjeja, hdjž do ſhwiateho mandželſtwa ſtupja. A teho dla je tež tak mało, mało tajſkih mandželſtow, kotrež woprawdze wobſbožuje ta wěſtoſež, ſo je tón Knjes Jefuš nad nimi ſjewil ſwoju kražnoſć, ſo ſu woprawdze to, ičtož po Božej woli byez dyrbjale, žorlo ſboža, hnady, žohnowanja.

Wſchēdne naſhonenje naž tola wueži, ſo kheža, kiž žaneho twjerdeho ſaložka nima, wobſtač ſjemože, hdjž mihor pschiidže. A kotre mandželſtvo dha tu na ſemi je něhdje bjes wichora, domapytanja, njeſvoža, khorofeže a

ſrudobu woſtało? Ach! wjele huſčiſiho hacž hebi myſliay, poſčezele nam tón Knjes tajſkih njewitaných hoſči do domu, položi kſhiž na naſche ramjenjo, napjelni wutrobu ſe ſtyskom a ſrudobu, a ſatſhaſe tak kruče ſaložki, grunty, naſcheho domu, ſo nam ſ naſcheho mandželſteho ſboža ničo njewostanje, khiba roſpadanki, kiž naž khubnje na to dopominaja, tak tórní běhmy, ſo ſmy na pěſt a níz na ſkalu naſche mandželſke ſbožo twarili. Potom je poſdje ſkoržicž a ſtonacž, hebi voroči cžiniež a morkotacž, hdjž ſmy ſ čažom ſkomđili ſo ſa tym ſtaracž na njekhablatu ſkuſ ſboža a hnady, Jefuža, naſche mandželſtvo ſaložicž.

W naſchich herbfſkih woſhadach ſo drje ſedy jene mandželſtvo namaka, kiž njeby na Božim měſež, ſhwatym woltarju ſweroowane bylo. S tym dyrbi wupraſene bycž, ſo je tón Knjes ſam na ſhwaty ſwiaſt wutrobow ſwoj ſhwaty ſygel nutſtločžil a ſo ſtej mandželſtaj ſwoje zyſe ſiwiſenje pod jeho ſchlitowanje ſtajloj, ſ nim ſiwiay bycž a w nim wumrjež chzetaj. Haj, tak dyrbi klinčecž w ſhwatej hodžinje na wěrowanskim woltarju ſ wutrobow nawoženje a njewestý: „Knježe, moj tebie njepuſtčejmoj, khiba ſo naju požohnujet!” A tak dyrbi klinčecž kózde ranje a kózdy wječor ſ jeju ertow a jeje ſiwiſenje, dželo, próza byez ſjawné a ſprawné wopokaſmo teho, ſo ſo Jefuža džeržitaj, ſo jeho ſamaj ſtaj!

W naſchich herbfſkih woſhadach je pschezo bóle a po-wſchitkoviſe waſchnje, ſo mlodaj mandželſtaj pſdi wěrowanju doſtanjetaj Božę ſkłowo, wěrowanskú bibliju, pak jako dar woſhadu, pak dar ſwojeju ſtarſeju, kmótrow abo

pschiwusnych. Ja běch jenu wot jeneho mandželskeho pora po wěrowanju na kwas pscheprósheny, kotrež wěrowach a fotremuz hým tež wěrowanskú bibliju pschepodacž hým. Tačo ho sa čežne blido hýdných, wohladach tam psched mlodymaj mandželskimaj jeju wěrowanskú bibliju ležo. Na moje prashenje: schto dyrbi to rěkacž? mi nan mlodeje mandželskeje wotmolwi: „Bože hýlo je Boži khleb živjenja; a tón nježně ženje na blidze hýsečijanskému mandželskejmu pobračhovacž!“ Tole rjane hýlo je mi pschedo w pojatku shlowane wostalo a ja jow radu wospjetuju a do našich hýsečijanskich domow a mandželskow seželi s tym wutrobnym pscheržom, so by kózde domjaze blido w našich herbiškých wožadach taſki volatac bylo, hýdž Bože džecži s Božim khlebom živjenja hýwoje dusche na hýczaia. To ſu mandželstwa a domu, nad kotreymž knjes Jeſuſ hýwoju kraſnoſez ſiwei. Kíhýsečijano cziu, so by wón to tež nad twojim mandželstwom w hnadžem cziu!

Hamjeū.

Lubujoče ho mjes hobu.

Bóle dyžli w druhim čazhu potreboju ludžo w hýrovych ſymkých dnjach dopominanja na l u b o ſ c ž, kotrež ſu jako hýsečenjo ſebi winoježi; wſchédneje ſedžliwoseze na hýlo japoſchtoła Pawola: „Ja wóz napominam, ſo hýšeče thodžili ſe wíchej pomížnoſezu a cíhcej myſlu, ſe ſežerpoſezu, a inječeje jedyn druhého w luboſez; a hýdaječe hývérnu na to, ſo hýšeče jednotu duha ſdžerželi pſches pojaſt mera“.

S klinu pſchirody, s puſtých ſahonow ſu ſo někto čłowjekovo ſehubjeli; pſches mjerſnjenie a ſymki wětu buchu woni do wžow a měſtow hromadu ſwiedzeni. Pſchi týmžamym wožniſhču, pod tejžnej třech ſu woni dny a týdženje dolho ſtowarſhem; blido a dželo ſe hobu džela; hýſcha a widža ſo wot ranja hacž do wjecžora. W tajfim čazhu wožebje luboſez hýwoje cíhce ſvoje twari. Luboſniſki pſchelyk je wožrjedž puſtých hýnhowych honow malý domežk polný jednoty a mera; hýlničko ſacžuma čłowjek, hdyž wichore nad jeho domom ſchumi a hýne pucze ſawěva, we wulſim towařſtwje ſwojich lubych, ſak ſvožownje ſu wíchitzu či hýž na ſemi ſiwi, mjes kotreymž je hýryſtuſ hýwoje bydlo ſaložit; hýdž duch jeho luboſeče wutroby wobkraje a hýlo a myſle wodži; hýdž džecži a ſtarſhi, knježa a hýzobni, bratsja, pſcheczeljo, wíchitzu, kotsiž w týmžamych muriach, na týmžamym ſluktu dželaju, ſaſen luboſeče hýwojeho Wumžnika hývérne dopielujowacž wtaſi. Bohacže placž ſo hýž džen požluſhnoſez pſcherživo hýlo: „Hýdaječe hývérnu na to, ſo hýšeče jednotu duha ſdžerželi pſches ſwjaſt mera“.

Čłowjekow, kotsiž ſo njerad widža, kotsiž ſebi někajše počerpiene ſtřihindženje njevodadža, hýwoju njeſníhčlinoſez, hýwoju hýrkoseč pſcherživo ſebi wotpoſložit nožchedža, živjenje ſym hromadu wodži. Hýrkosečho džalí hewak ſo jich pucze dítkaſi, ſo jich rěč ſetkuje, ſo ſkladnoſez k novej ſwadze abo k novemu nje-pſcheczelſtu poſticia. Ale hýdž hýryſtuſhov duch bydli, tam njeje žana hadrija, žana njeſaňta abo wíchenduje ſo wonowiaza hida. Tam wulſiſe muž, mlodženž a hólčez hýž ſežerpoſez měč ſe hýwojim bratom, hýwoju wutrobu ſtudžecž, s cíhcej myſlu a ſjednočinivoſez hýwojich njeſpſcheczelow dobywacž. „Hýdaječe je wíchej pomížnoſezu a cíhcej myſlu, ſe ſežerpoſezu, a inječeje jedyn druhého w luboſez!“

Dny, kotrež ſo nam njeſpodobaju, ſhna pſchirvieduje. Tejnje rauwalnoſci napichečjivo čłowjek hýwoju ſlaboſez ſacžuwa. Tač někotre čerpienje tehdy hafle wudýruje; ſak někotra ſtvržba cíemnych myſlu a njeſbichta ſo ſahlyſhcuje; ſak někotra hodžiun njeſežerpoſez hýrkowatoſez, wotſtortowazeje požluſhnoſez many ſe ſtrom hýwojich ſhabuzlowjekow hýſči. Ale bóle dyžli hewak woplofuje ſumje w tajfim čazhu pſcheczelivo hýwoju ſwóluwou wutrobu; ſwocžuje ſo wěrnu ſlaboſez w hýwoje cíhcej myſlu a ſežerpoſez. Hdyž hýryſtuſhov duch w naš bydli, dha hýrjem ūžel tež na ſhadinych čerpienjach; troſtlujuac a pomham, hýdž jenož mžem; njeſlutujem; žaneje pržy, ſo hýchmy požluſhnoſez a njeſbicht rožnawali, ſak kotreymž ſo w našej bliſkoſez někoſkeho ſkuli čłowjeka živjenje počekuje. Tačo wěrni wucžobniſi hýwojeho

knjesa a Sbóžnika ſo woploſujem, hdyž tež ſajni poſluchanih: „Hýdaječe je wíchej pomížnoſezu a cíhcej myſlu, ſe ſežerpoſezu, a inječeje jedyn druhého w luboſez!“ F.

Pucjowanje po Božim pižmje

abo

laſle myſle nadendžech, Bože hýlo ſitajao.

Podana ſhérny čitaj „Pomhaj Bóh-a“.

I. knjiži Móřiſzowe, 18. ſlav.

(Poſtrajowanje)

Abraham a Sarah pat běchtaj wobaj wobſtarnoj a lětnaj, wón něhdž 99; a wona 89létma, tak ſo ſo její wjazy njeſenžde po ſhoniſym waſchnju, a teho dla běchte ſo tež wícheje nadžije wſdala, ſo ſo jeje mandželſtvo hýſči ſe džecžimi požohnuje.

Teho dla ſo Sarah ſama pſchi ſebi hýmeſeche nad tajfimi hýloviами ſpodiwneho zuſhnika, a džecžie ſama w hývojich myſlu: Hdyž hým wſchitla ſteſtarilo, dyrbjala ſo k mandželſtvenu wobkhadej wrdějeſz a taž mloda žona dyrbjala měč wozhauje, a dyrbjala tač cžinieč netko, hdyž je tež mój knjes starý? To njich druhá tute podžiwné ſlówa dorozumi, mži rožum ſa to njebožaha.

Tehdom džecžie knjes, ſnojo, iſtoto jemu ſa ſhribetom poſlucho, a wjedžo, ſchto ſebi tamna poſluchačka nětcole myſlu, ſo Abraham: Čežho dla ſo Sarah k temu hýmeſe a praſi: Měniſh ty, ſo budu woprawdje hýſči ſe porodžic, kž hým tak ſteſtarila?

De knjeſeſ, a tón nětcole ſi wamaj rěči, nječto njeſožne, ſo nje-moh ſukonječ, iſtotož je praſi, by-li ičz napscheczivo wíchemu rjedze w pſchitrode bylo? W tym čazhu, wopjetuju hýwoje předawſche ſlówo, čhu ſa ſojo k tebi pſchirv, hdyž tež njevidžomny, ſměje Sarah hým.

Duz ſopře Sarah, wuſtupivich ſe hýwoje ſhovanki, hýdž běchte čhyžla ſteadžu poſluchač, hýdž pak bě ju knjes hýydom pytnyl, a džecžie: Ja ſo njeſhym ſmjalá. Pſchetož wona ſo bojeſeche, ſpóſnawſchi, ſajfi hýſč je k nim na wopřt pſchirv, a hýnbowaſche ſo, ſo je w hýwoje wutrobie dwělowala. Šaňba pak wuſhova ſo pſcherad w ſapřevanju.

Ale wón džecžie: „Tak njeje, taž ſy praſila, ale tač je, taž ſy ſi ja praſil: ty ſy ſo ſmjalá.

Njeměra, we wutrobie potajena, mějeſehe ſo wotſryv. Sarah mějeſehe ſo wobkruſiez w doverjenju na ſhubjenje, kotrež ſo bjes jeje wěry njeſožeſe ſtač.

Po tým mým a tola krutym poroku pſchirvobroči ſo Sarah zyle wěrje do Božeho ſlówa a doſtanje pſches wětu mž, ſo mějeſehe hýž ſteſtarena tola hýſči ſe porodžic.

Sarabina podobivna je Marja, macž ſbóžnikowa, wo kotrež nam ſež. Lukáſha w 1, 30—38 piſa. Štavim w ſtaſkowym narodzenju a woprowanju pſchedſtajuju muhohe wo ſbóžniku, kotrež hafle je praſidžite ſymjo Abrahamove.

II. Šchtuežka 16—21. Dalshe poſtrajowanje tuteho podawka běchte drje taſe:

Abrahamovi týjo hýſčo poſtamu a naſtaja ſo do Sodoma. Duzy po pſchiru ſtamnu, a tón, kotrež bě dotal ſtajnje jako knjes, Ježovah, rěčjal, ſjewi Abraham: ſo je ſo roſhudžil, hýſči ſe raſile fleſki, kotrež je wo Sodomje ſaſkyschol, pſcheyptacž, jandželaj naſtajitaj ſo do Sodoma, třecži pak — knjes — woſtanje ſtejo, ſo by poſluchol, ſak Abraham ſa tute města proſy, a ſo by jemu wotmolwi.

W Sodomje ſtaj jandželaj ſe wopředka poſta Lot a ſtamaj, pſchenozujetaj poſta njeho, ſewitaj jemu, ſo je Bóh jeju póſhal, ſo by ſchtaſt hýſčne města ſahubiloj, a wjedžetaj jeho ranu ſi měſia. Tam pſchindže (19, 17) třecži, knjes, ſojo k nimaj. Lot, kotrež jich hýſči doſpoſnje njeſtaje, wobroči ſo ſe hýwoje proſtvi, ſo by Bóh jemu hnadu ſpožčil, na wíchitlích týjoch (ſcht. 18). Žedyn ſi týjoch jemu wotmolwi, rěči ſe hýwojeho mjenia a poruči jako Ježovah ſam, ſo by Ježovah ſi njebla woſení a ſchwabl na tute města padacž dal.

W tutej pſchitrodej ſtavisuje pſchekraſui ſo nanajmiliſho Boža hnada napichečjivo Abraham: jako ſtaremu ſtameni ſdželi jemu, ſchto čhyž cžinieč, a dowoli jemu, ſo by praſil wſho, ſchtož ſebi wo tym myſlu.

Hdyž běchu preni ſamný ſhýwojeho wopřt dozvili, a hdyž běchte tež Sarah, taž něhdž Abraham, Božu radu ſhoniſa a ſo ſa ſuſtſtowſne požluſhniſa, ſtanchu třecži mužojo wotſhal a wobročiſhi

żo do Sodomy pchetoż tam mějachu dalsze na żwojim puczo-
wanju wobstaracz. A Abram, kotehoż někajte potajinstwo
we wutrobie ſi tutymy njebejkimi hofzemi stowarzheſcie, dzějhe
ſi nimi, ſo by jich pſchewodzil. Tak mójſeſche hiszczé dleje ſi nimi
wobkhadzecz.

Tedy, když běhu tucí schýrjo, když po hvojich myslach, hruškou schli, dřesche řeňe na dobo wóttje, tam se hovu rečo, a tak hvoje myšle hvojím towarischam sjevo: Kak móžu potoječ psched Abrahamom, ičtož budu činieť?

Dokelž budže Abraham wulki a bylym lud, a we nim wschitke ludy na semi budža požehnovane.

Też tu, hdez̄ ho Bóh hnadnie k Abrahamem pothila a i nim
rcz̄i, koz̄ i najhwernishim pszechczelom, je pschicjina, ho jeho tak
wñnamjenja, tale: we nim budza požohnowane wschitke narodzy
na semi. So by i Abrahamom jœwil, kaf̄ sbózny je tón, fotryž
kluži prawemu Bohu, a fotryž ma moblyad i nim koz̄ dzejco
i nanom — zhochnowanje, fotryž ho wsdhem dostanie, fotryž hu
psches njego požohnowani — ieho dla jœwi jennu Bóh swoju
radu, faz̄ zwojeniu pszechczelę.

Hijo jato wóz tamneho naroda, sotremuž mějeſehe něhdby ſananeiſſi kraj hluſcheſe, ſajimowasche jeho wſcho, ſchtož ho w tutym kraju a ſi tutym krajom ſtawashe; bóle pak jeho to hluſcheſe ſajimowasche, dokelž běſche wón hrjedličhýho wſchego člownyestwa a dokelž mějeſehe ho psches njeho wobhnadženje a pozohnowanje doſtoč wſchém narodam; ſa to běſche Boh jeho powołał a tak njezmědzeſche jemu nicžo pschitryte woſtač, ſchtož ho na to pořazhovasche, ſat Boh ſi tuteje pschicjum ſhvét wođi.

Přehetož ja wém a kym jeho ja to shladal, so budže překladačem svým dřezom a svým doměj po řecky, so budže kníže pucze džerzej a činic pravdojez a hnd: postajiwshy překladať svým se řitouje a řitoujež džu jim po hrešej, so njebychú činili po řeckovězí a po hrechu, a so by kníže tak na Abrahoma překláně dal, kaž je wón jemu polubil.

Sa taſki ſamyſł niejeſteſe hjevjenje taſkego ſlufka poſtoſtaſcejſe
prawdoſež, taſkiž chyſce Bbh wukoujež, najwjetſchi wažnoſež.
Tu mózachu Abrahamowi potomniſy lepje a ſ wjetſhim wuſpečnom
naukuſnyc̄, ſtcho maja doczkaſc̄, jeli Boże ſhečežki wopuſtečza.

Naž doležel je Boh dopredla wiedźat, so budźe Abraham zwój dom Boże pucze wuchzic, ale so by won to czinił, je Boh jeho wuswoił; a hdźż je to Abraham po mozy Bożeje hnady wusłoniał dha pschińdze też bohate pożohntowanje na njeho.

(Poznaczenie.)

Rusa wilka — pomóż bliźka!

P o w j e d a n c ē t o.

(Pochłanianie.)

Lóhko wischal njebe Réczez maczeri pod židžantym wodżeczom
a pod blyskotatymi dejmantami; ale směrom wosla tola jeje wutroba
ani horjaza stysknoč, ani staroſeče ju njetyschachu; — žvouj
ſrudobu běſche wona Bohu poruczila. Žemu běſche ho wona do-
wěrka, won běſche ſotwiza ſa jeje nadžiju. Pomysliwski ſebi na-
to, ſo won ho huaduje poſlara ſa kózgječe ſtworjenčko, po-
ſylnieſche ju.

Domž se jstwý džesche, pohlada hjscheze ras na Hondrija.
Na konopeju do jahvcežta bo lehnywšchi běsche won wuszyk.
"Bóh požohnij tebie a schlituj tebie, lubuscko synko!" sydchyt
Kęczyna. Jego malu hubęziežku wokoschivschi džesche wotjal, tam
hjzez mjeſeſte wjeſete knieziez.

Běžce wona drje wježeli s wježelkami hosczeni? — O ně! Alle směra wona wsta, jo njeby nictk na jeje njeswoču wuejzit, jo je njesbožowny wichor wělchku jeje předavtscheho sboga ſanicješ. Hosczo běchu wulzy wježeli w věczech domje — běchu tu wježeli požledni ras. Womí ſauježelachu ſo na rospadanach

2. Můstek na východ.

"Nětko tola wém, maczí, czechó dla seje wczeřera pšakala" rjecky. "Wy seje že bi wsžitko, ičtož je nan potom powjedek dopředka rospominala, a teho dla běchcze tež tak řeudna. Ale jeho mohlo nam to tež schkodzicž, hdvž hmy thudži? Nasch wuceřer

je nam husto powjedać, so hu thudži ludžo najšbožovnijschi; a tvo
ma to najlepiej wiedzieć, wschoło je ſam tež thudy. A hdyž budu
chale wulkı, maczı, a prawie mudry a wuſčitny, a hdyž ſym
wjele naukuſny, potom budžesči widzeć, so budžem⁹ tež jaſo
bohači. Chzu byež pilny a dželawny a chzu wjele pjenies jaſo
bohači, tefo, jo ſmejteči wjažy, držti ſama tijebači."

Tak v  ej  e maty Han  ir, a hladasche p  dla tak roshudzen  
a khrobly, so dyrbje  e ho ma  z lubje jeho   lowam   mje  z. Nan
pak fasasche jemu slone  nje, so by mjele  at, so mohl hebi i mae  -
rju rospominycz, ichto mohlej pschichodnje sapocze  . Roshudzie  
ho m  jechtaj, a ejim predyh ho to slo, ejim shmatisko vesche.

„Ja jsem na pjenježk wuticžil,” řečež Rěčlez nám k maceži, „kelko šlowamý, hdvž je ho nam lóž rošlemi, a hdvž hu po wsché naſche bohatſtwa ponurile. Hdvž domſke a wschu nadobu a wscho, ſchtož heval many, pschedamy, dha woblhovamý, hdvž naſprjedy czeſnje a sprawiſe wſchón dołh ſapločinu, píchezo hifcheze ſchtyri a dwuzecži týhoz hrivnom. To dožaha, jo ho w mjenſtym měſeče jaſydlím, a ho něſak ſezinimy. Tola lenika paſec by byla moja žmijerž; tež chzu ho prýwacž, ſo vyschtej ty a noſch Handrij něſak pſchijow ſpichled melví. Teho dla myňu ſebi, jo tute pjenježku dželím. Tſečchinu woſmu ja a ſpym i tym ſwoje ſbože w Amerizy; tamnej ſtečzinje woblhowaſch ty. Pjenjež domy na don; don bjetřech ty a to eži dožaha, jo ho ſeziných, donuž jo ſi Božej pomozu ſaſo k wamoj wróču, daſi Boh ſbožovniſchi a bohatſchi, hacž wucfahmu. Na někotre ſeto pak jo dyrbinny dželíž ſo je trébne ſa miſi měr a ſa waju ſbuže — podajimy ho teho dla ſe ſečepliwoſcu do ſwojeho wožuda.”

Nieczesz macz pak njechojsze wo tymi niezo wiedzcej, so ma
so s Handrijom wot nana dżelicz, a tez malu Handrii proschecze
nana neznie, so njeby jeho a maczei wopusciczel. Nieczesz nani
pak wosta pjski swojim roszudzenju, hacz runiez so cjezto wot
mandzelskeje a synka dżelecze, dokelz bjeche hebi wjcho derje ro-
pomni, a dokelz mjejeicze sa to, so budze tak nojshmaischo, sichtu-
kuliż tez by netko sapoczez moht.

"Čak dželenja", mjenjedje nai, "kož dolhi ho nam tež
někole ře, ho tola skóčenje minje, a sbožovništi, hač hým
dženja, budžem, hdýž ho s dalosich kraju sa morjom vróčzu.
Vostanu tu píchi wamaj, dha wstředne s nowa hudočka ſačnu, ho
dyrebitaj tradacž, a ani jenička vježela hodžinka ujemohla moju
frudnu wutrobu roswyježelicž. Boh je mi ſtrouh rohom, hrobtocž
a wježelosž do džela ſpožejil. Njedyrbjal ja jeho dary naložo-
wacž? Želi wón moje prázorwania požohnuje, dha ho ja někot-
rětka vježboly a sbožowny l wamaj vróčzu, a ſpožejili mi Boh
po žwojej hnadež hyscheže někotre dny žimjenja, dha móžu ho
s tym ſpoſojež, jo hým po žwojich mozach moje pſchiblukchnoſež
pſchezeživo Bohu a pſchezeživo wamaj činiš. Lubozej l wamaj
budže mje, hdýž budu ſu morjom, stajnje pohoňowač, ho bych
dženak a ho prázorval njevjušawajzy. Čím předy hým ſebi
ſažo něchtvo nahromadžil, čím předy ho ſažo l wamaj vróčzu.
Teho dla póndu, kož ſahe jenož mžu! Njekomžtoj mie a nje-
ſpýtajſtaj, jo bych hwoj roſhud pouvalik; wón je njeſpchemenjomyž."

"Lubidschi Jano", sarečja, „czego dla chzech dha to něhdje daloko phtacj, schtož trach tež bliſlo nadenibzech? Wostan w hwojim wóznym kraju, najradšho w hwojich Čerbach. Nieporodzi-li ſo tež trach tebi, ſo byl ſažo ſa něbotre ſelſta bohaty člowiej, dha je tola tež tu mōžno, ſo po czoszu i dželom a hwernej proužu naſje žiwjenje porjedzíſch. Mi ſo ſeznje, pomysliſzy ſebi, ſo hy na morju abo ſa morjom. Howri wicher, dha uje mēra; ſtuknoſz mje njebudze wopruſkezež, kaž doſlo tu njebudzeſch. Wostan pſchi hwojim hynku a pſchi mni. Wlej ſejerpuoſz i naſchim woſhdom; tež woſhduzeny mōžeſch byež ſbožowym, a mōžeſch byež bohaty, hdyž naſch tež tradaež, jenož ſo je wutroba ſwojiena. Niemowuſkež noju!"

Middleof i blifte o i datare

— „Domjazy woltař“ je řeč ſi nowa wjasany doſtač. S dobovym lubnym ſſerham wſpjet poruczham vſitke rjane knihe naſcheho evangelsko-lutherſkeho knihowneho towarzſtwa. Kunje někto je na dohlich vječorach klyſila, čítač. A ſſerſja ujerodža wo předne hřeštne čítanje, kotrež wntrobu kash, ale woni chzedža rjane wntrobu nativarjoze knihe čítač, a taſke dawa nam knihowne

towarstwo do rukow. Wone sju dostacj pola f. Smolerja, kaž tež pola kózdeho knjesa duchownego.

— Redaktorstwo je rad swólniwe, „Pomhaj Bóh” chudym, lotniz chzeda rad nježelske natwarzaje čítanie méc, darmo dawacj. Tažy čzly hwoje ždanje hwojemu knjiesiu duchownemu knjiewi, kotrež to redaktorej poda.

— 18. januara bě 200 lét, so je Pruska kralestwo. Wulka hzwatočnoſc běſe na tym dopomijeskim dniu w Berlinie a tež druhé staty i hzwatočnoſci hwojich nastupjerow v pôblachu.

— Pschitupjenje i evangeliſej zhetvi w Chrystisnej běſe w kandženym leče jara hylne. Pschitupilo je ich 20,000.

— Khezorſtwom ſejin w Berlinie wjese dleje jutron ihromazem njebudze, dokelž ma ho ſaſo ſahe myſmu i wožnemu wnatržowanju ihromadžiſ. Tehdom budze ho wo nowych wucžinjeniach ſa zlo jednač. Tole wucžinjenje potrebi woſebje naſchich ratarjow, a ratarjo wnatrženju i dobrey nadžiū pschi nětčiſtich hubjenych wobſtejnoscach napſchezo hladaja. Zeli jo ho zlo ſažia, i wulraja ho pichivožowaze, povyči, ſineja naſchi ratarjo wnatržit, dokelž budze potom pola nož placzina ſa žito wjeticha. We ho, fabrikay wobſedžerjo to njechadža, dokelž ſebi myſla, ſo potom druhé kraje, i wnuvoženjom ſita ſchłodowaze, tež na fabrikſce wudželii wjetiche zlo voldža, hdyž njemoža wjazy wnatržit ſa žita, do wulraja poſkaneho, méc. Nadžiomyne pak dohlo podtlačene ratarſto ſlomženje i hwojemu prawu dôndže, pschetož ratarſto je dôjka ſtroneho ſudoveho živjenja.

Szwarienje.

Szwarič, je jena i najhubjeniſtich hucženjow, do kotrehož može roſumy člowiek ſapadnye. To je ſpodživne, kaž jara ſohe wak dobri a pobžni ludžo w tym naſtrpanju pschereſcha, hjes teho, ſo bychu ſebi to i wutrobie wſali a ſamo hufco hjes teho, ſo bychu to wjetželi. Wótry, ſly jaſyk je pichicyna wjese ranow o čzichich hylſow. Thkažam ſo piches to ſbožowne dny džecatſtwa hórkę čziny a ſbože hzwóbično živjenja ſo piches „mały stav” ihloſtymyſlinje ſluſy. Czeho dla dyrejeli tych ſzwarič, kotrež lubujemy? Schto ſebi i tym wothladamy? Njeinupraj ſo luboſciwje hlowo runje tak lóhko kaž ſhwarcie? Njedoprije luboſcę wjazy hač hñew? Šwiczenie ſhwarcie je ſrudne a ſte naſwiczenje. Duž ſedžbujmy na ſo!

Schtó ſebi naſbóle na naſz myſli?

„W běhu dnia drie ich wjazy pichede mnu ſe hwojimi myſlemi ſastanje”, pscheczel i druhemu proji.

Druhi ho prashejo na njeho hlaſaſhe, kaž by jemu prawje njerouſimil.

„Hdy by ſchtó wſchitke pucze widžecz mohł, hdyž člowiske myſli běža”, tamny dale powiedaſche, „dhebjalo ho na ſemi mjeſcieč, ſo by wot lutych pucžow o myſlow ſkončko ſo ſaſznilo. Wěječe kózdy džen tak nělotni člowiekovo ſe hwojimi myſlemi tež pichede mnu ſtejo wostam. Zeneho pak ſnaju, kotrež gyliečki džen a gyliečku nož a hjes ſonza ſe hwojimi myſlemi pola mje ſteji. Mi niežo tak bliſko njeje, ſamo moja wutroba mi tak bliſko njeje, ſaž ſu mi Jejužowe myſle. Wón ſebi ſtajnje rad na mne myſli. Tak rad nichto na mne ujemysli kaž wón. Wón ma hſehe ſu ſamu wutrobu, kaž nehdý na hſehe ſu Golgatha. Wón jenož chze, ſo bych nad nim wjeteh a ſbóžm byl. Wón dyrbí dženka hſehe morwych ſbudičiſ. Ža ſyム tež jedyn i tutych morwych. Pschetož i tajſte ſowowej ſubinu dyrbí mje halle poſbehuyę, prjedy hač ſe ſzopek wjerje dôndu, ſo mje wón wopravdze a ſavereſe ſubuje.”

Něki žiwjenja,

i nělotnych woſebnych ſchpruchow hzwateho piſma wuwjedžene.

Jan 14, 21.

Schtó mje ſubuje, temu chzu ſo ja ſjewicž.

Šbóžna, ujewrijeklivo ſbóžna je duſcha, ſiž Jejuža i gyle wutrobu ſubuje; pschetož Jejuž chze ho tejhamej ſjewicž, wón chze jej hwoju wutrobu poſaſacj a prajecj: Hlaj, w tutej wutrobie ſane jebanje njeje, ale luta ſuboſc. Wón pak ſo jenož tajſim wjerajzym duſham, ſiž jeho ſprawne ſubija psches hwoje duchowne ſubujenje, do jich psches wérui wucžiſtich wutrobov a psches

luboſne wokſchewjenja ſjewi. O knjeye Jeſu, kaſzrenje dyrbí to tola bycz, kaž derje dyrbí to čziniež! Ach, daj wſchaf mi tež móz a žadoſc, tebie wjſche wſchego lubowacj, ſo bych twoje ſłodke ſjewjenje tež w mojej ſhudej wutrobie ſbonil. Tola, knjeye, po twojej woli; pschetož ja ſebi tajſu ſbóžnoſc njeſtym ſaſlužiſ. Teho dla podam ſo w ponížnej ſpoſoſnoſci twojemu wodženju; daj mi jenož kózdy čaſ ſtelko ſaſczeča a mož twojeje ſuboſeje, ſo može mje poſkylniež, hdyž woſklabnu.

O Jeſu, ſpoſež, ſo móhli lubowacj
Ja hweru cje, we pokoju.
Ja dleje njež ſu woſkafowacj;
Sklil te mni twoju wutrobu,
Ja chzu ſo czi rad zjſe podač.
Ty móžech mi doſež mož nadacj.

Něſhlo i roſpominanju.

Schtó chzu ſebi kózdički džen prajicž:

1. So je mi ſaſo hnadny džen, dwanače hnadnych hodžinow wobradženych ſa węčnoſc, wot ſtrichž dyrbju wotmolwjenje dawacj a kotrež ſu, hdyž ſu ho junkrój minyle, na piches prjecž.

2. So je moje živjenje puczowanje, pucz i wjetbiežam, ſo móz běh jenož jorv pschendze a ſo ja tudy delkach woſtač njeſožu.

3. So je tón pucz wuſki, kotrež i živjenju wjedże, ſo je i hſhjemi wobſadženym a ſo može ſo dženka hſehe do čzennieho dota hſhjere ſhubiež.

4. So pak mi tež jedyn i bokej ſteji a je ſo mnu, kotrež je ſam wo ſebi projik: ſa ſyム tón pucz a ta wernoſc a to živjenje; ſo je jedyn pola mje a ſo mnu, tži je tež ſwoj ſchid na Golgatha njeſi a pichego hſehe ſjeſc pomha a je jón ſe ſunjeru ſaſhagoval, ſo je tež móž ſbóžnik.

5. So móžu a dyrbju tež dženka teho stareho člowjela we mni i ſloſhtami a žadoſcemi, ſe ſlymi myſlemi piches móz ſwiatheho ducha, kotrež mi Bóh dawa, moricž a ſapreč.

6. So dyrbju, kaž móžu, pytač, ſo by potajny člowjek wutroby čzich i wěſty piched Bohom woſtal, ſo w čzich modlitwje hjes pichetacj a ſi jemu a duchowne wózko pschero jenož wěrjaſe a džecatſe na Jeſuſa, teho ſbóžnika hlaſa.

7. So wſhito, ſchtó mi pichidže, woſmu jako wot teho knjefa a ſo proſchu, njech je wjeſeze ale ſrudoba, ſo mi i ſepthemu ſluži a ſo njeſych ani ſhſtuiwej ſtaroczi ſa pichichodny džen ani ſa pichichod ruma wostajil. Žutſiſki džen budze ſo ſa to ſwoje ſtaracj a doſež je, ſo ma kózdy džen ſam ſo ſo ſwoju wobſežnoſc.

8. So wſchitich člowjekow wobſladuju ſa ſhobuwnožemnych, ſhobupowolanych, ſo bych wſchitich ſubowaſ jako tajſich, ſiž ſu ſo mnu teho ſameho hręſtneho hubjeniſtwa dželomni, tež wſchitih ſo mnu powokani hnadu, mér a živjenje doſtač psches Jeſom Achrysta.

9. So dyrbimy i woſebitej ſubozu a ſhěrnoſcu na džeczech Božich wiſhacj.

Štrudžli a tružli.

Sa ſhribetom cje wuhanja,
Kíž do woſzow cje poſhwala;
Duž hlaſai, komu wěrili by,
Šwet ſalſhny je a jara ſly.

Hudancžy.

Notre ſubu njeſuſaja, ale ſhodžo roſrēſaja?

[Agajn ſupięſ]

W holach hujny nohacj, haſoſojty rohacj.

[pajęſ]

Daliſche dobrowólne darb ſa wbohe armeniſſe hſyrot:

Pichinoſtſk Buleczanskeho miſjonskeho towarſtwa psches ſuſeja ſararia Kubizu 25 hr.

S Raleczanskeje woſhadžy psches ſararia Góleča: 2 hr.
Marija Schiemanez 2 =
N. N. 2 =

Gromadže: 29 hr.

W mjenje wbohich hſyrotow praji wutroby džak

Gólez, redaktor.